



East Hartford, Connecticut

**Municipal Election
Elección Municipal**

**November 5, 2019
5 Noviembre 2019**

**Districts 1-7
Distritos 1-7**

**Be sure to read instructions on reverse side of this ballot.
Asegúrese leer las instrucciones en el otro lado antes de marcar esta papeleta.**

OFFICE/ CARGO ↓ PARTY/ PARTIDO	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
	Mayor Alcalde Vote for One Vote por Uno	Town Council Concejal del Pueblo Vote for Any Six Votar por cualquiera de los Seis						Treasurer Tesorero Vote for One Vote por Uno	Board of Education Junta De Educación Vote for Any Three Votar por cualquiera de los Tres			Selectmen Concejal Vote for Any Two Votar por cualquiera de los Do		Constables Alquaciles Vote for Any Four Votar por cualquiera de los Cuatro			
DEMOCRATIC PARTY	● 1A Marcia A. Leclerc	● 2A Connor Martin	● 3A Don Bell	● 4A Sebrina Wilson	● 5A Awet Tsegai	● 6A Richard Kehoe	● 7A Angie Parkinson	● 8A Lee Griffin	● 9A Marilyn Pet	● 10A Vanessa Jenkins	● 11A Dorese Roberts	● 12A Margaret Goodrow	● 13A Harry Amadusun, Sr.	● 14A Rebeca D. Johansen	● 15A Tia Woods	● 16A Susan Tukey	● 17A Lydia Gonzalez
REPUBLICAN PARTY	● 1B Anita M. Morrison	● 2B Esther B. Clarke	● 3B Patricia A. Harmon	● 4B John G. Morrison	● 5B Timothy M. Siggia	● 6B Caroline Torres	● 7B Jon W. Petoskey	● 8B Melodie D. Wilson	● 9B Stephanie Watkins	10B	11B	● 12B Gerald Poehler	● 13B Rob Rosa	● 14B Charles H. Clarke	● 15B Joyce E. Yoo	16B	17B
WRITE-IN VOTES VOTOS POR ESCRITO	● 1C	● 2C	● 3C	● 4C	● 5C	● 6C	● 7C	● 8C	● 9C	● 10C	● 11C	● 12C	● 13C	● 14C	● 15C	● 16C	● 17C



**OFFICIAL BALLOT
VOTO OFICIAL**

2019

HOW TO USE THIS BALLOT

CAUTION: This ballot may consist of more than one sheet.

I. TO MARK THIS BALLOT. Make a clear, bold mark in each appropriate oval as shown.

Use a black or blue pen or pencil.

Vote for candidates individually. Do not mark the party names in any way.

II. TO VOTE FOR CANDIDATES. In most cases, only one mark or write-in vote is allowable in each column (that is, for each office).

A. TO VOTE FOR CANDIDATES ON THE BALLOT. Mark the oval left of the name of each candidate for whom you wish to vote.

Example of Vote for Candidates

	OFFICE	1	2
PARTY		TITLE of OFFICE	TITLE of OFFICE
		1A	2A
NAME OF PARTY		NAME of CANDIDATE	NAME of CANDIDATE
		1B	2B
NAME OF PARTY		NAME of CANDIDATE	NAME of CANDIDATE

In the case of an office for which you may vote for two or more candidates, you may mark your ballot for the proper number of candidates anywhere in that group even though one may be directly below the other.

Example of Vote for Multiple-opening Office

	OFFICE	1	2
PARTY		TITLE of OFFICE	TITLE of OFFICE
		Vote for any Two	
NAME OF PARTY		1A	2A
		NAME of CANDIDATE	NAME of CANDIDATE
NAME OF PARTY		1B	2B
		NAME of CANDIDATE	NAME of CANDIDATE

B. TO WRITE IN A VOTE for a registered write-in candidate for a particular office, use the write-in row spaces provided for this purpose. The space you use for writing in a person's name as a candidate must be directly below the column headed with the title of the office to which you wish this person elected. It will have the same number as shown in the column-heading for that office. See example in III below.

III. TO VOTE ON THE QUESTIONS.

Mark the YES or NO oval left of your choice for each question on which you wish to vote.

Example of Write-In Vote and Vote on Questions

VOTE ON THE QUESTIONS	<input type="radio"/> Yes <input checked="" type="radio"/> No	<input checked="" type="radio"/> Yes <input type="radio"/> No
	1. Shall the proposed	1. Shall the proposed
	OFFICE	2
PARTY		TITLE of OFFICE
		1A
NAME OF PARTY		NAME of CANDIDATE
		2A
NAME OF PARTY		NAME of CANDIDATE
WRITE-IN VOTES	1B	2B
	NAME of CANDIDATE	NAME of CANDIDATE

ABSENTEE VOTING INSTRUCTIONS ONLY

NOTE: After filling out this ballot (A), fold it and INSERT THE BALLOT IN THE INNER ENVELOPE (B). SEAL THE ENVELOPE. This envelope carries a statement which you must sign and which is subject to the penalties of false statement in absentee balloting provided by state law.

See further instructions on Inner Envelope (B) and in the enclosed "Instructions for Absentee Voting."

COMO USAR ESTA PAPELETA

¡ADVERTENCIA! Esta Papeleta puede consistir en mas de una página. En tal caso, no remueva la grapa que mantiene estas páginas juntas.

I. PARA MARCAR SU VOTO: Haga una marca bastante clara en el cuadro apropiado ovalado, según la ilustracion que se ofrece a continuación: Puede usar pluma o lapiz. Usted puede borrar las marcas si desea cambiar su voto, siempre y cuando su decision final quede clara.

Vote por los candidatos Individualmente. No marque el nombre de los partidos en ninguna forma.

II. PARA VOTAR POR CANDIDATOS.

En la mayoría de los casos, solamente se permite una marca o Voto por escrito en cada columna (es decir, para cada cargo oficial).

A. PARA VOTAR POR LOS CANDIDATOS EN LA PAPELETA. Marque el cuadro que aparece sobre el nombre de cada candidato por el cual usted desea votar.

Ejemplo de Voto por Candidatos en la Papeleta

	CARGO	1	2
PARTIDO		TITULO del CARGO	TITULO del CARGO
		1A	2A
NOMBRE del PARTIDO		NOMBRE del CANDIDATO	NOMBRE del CANDIDATO
		1B	2B
NOMBRE del PARTIDO		NOMBRE del CANDIDATO	NOMBRE del CANDIDATO

En caso de que se le permita votar por dos o más candidatos para el mismo cargo oficial, usted puede marcar su papeleta según el número debido de candidatos en ese grupo, aunque dos o más candidatos aparezcan en la misma columna.

B. PARA ESCRIBIR SU VOTO por un candidato que se ha registrado como un candidato por escrito para un cargo en particular, use la fila de espacios en blanco que ha sido dedicada para este propósito (encima de la fila llamada "Vote en las Preguntas"). El espacio que usted

Ejemplo de Voto Para Cargos Con Posiciones Multiples'

	CARGO	1	2
PARTIDO		TITULO del CARGO	TITULO del CARGO
		Voto por Dos	
NOMBRE del PARTIDO		1A	2A
		NOMBRE del CANDIDATO	NOMBRE del CANDIDATO
NOMBRE del PARTIDO		1B	2B
		NOMBRE del CANDIDATO	NOMBRE del CANDIDATO

use para escribir el nombre de una persona como candidato debe ser el que se encuentra directamente bajo la columna encabezada con el titulo del cargo oficial para el cual usted desea elegir dicha persona. Ese espacio tendrá el mismo número que aparece en el encabezamiento de la columna para ese cargo oficial. Véa el ejemplo bajo la Seccion III a continuación.

III. PARA VOTAR EN LAS PREGUNTAS:

Marque el cuadro "SI" o el cuadro "NO" que aparece sobre cada una de las preguntas por las que usted desea votar.

Ejemplo de como votar escribiendo el nombre un candidato y como votar en las preguntas

VOTOS POR ESCRITOS	<input type="radio"/> Si <input checked="" type="radio"/> No	<input checked="" type="radio"/> Si <input type="radio"/> No
	1. Shall the proposed	1. Shall the proposed
	CARGO	2
PARTIDO		TITULO del CARGO
		1A
NOMBRE del PARTIDO		NOMBRE del CANDIDATO
		2A
NOMBRE del PARTIDO		NOMBRE del CANDIDATO
VOTOS POR ESCRITOS	<input checked="" type="radio"/> Si <input type="radio"/> No	<input type="radio"/> Si <input checked="" type="radio"/> No
	1B	2B
	NOMBRE del CANDIDATO	NOMBRE del CANDIDATO

INSTRUCCIONES PARA VOTO EN AUSENCIA

NOTA: Después de llenar esta papeleta (A), doblela y DEPOSITELA EN EL SOBRE INTERIOR (B). CIERRE EL SOBRE. Este sobre contiene una declaracion que usted debe de firmar y la cual está sujeta a las penas de la ley estatal por declaraciones falsas durante el voto en ausencia.

Vea más Inscruciones en el Sobre Interior (B) y en las adjuntas "Inscruciones para Voto en Ausencia".